

DEN CINCO AÑA GOBIERNO A HAYA 1.5 BIYON EXTRA



**SINDICALISTA DIEGO
DE CUBA RICIBI
CARTA DI RETIRO
FOR DI AEROPUERTO**

**URGENCIA PA LEY DI
BBO NA FRONTERA
TIN DI HABER CU
PRESUPUESTO 2024**

**GLENBERT CROES Y ROCCO TJON:
DOS MINISTER
PRESENTANDO
INVERSIONNAN GRANDI
PA “FUTURO” DI E PAIS**



Tired of **Manually** Processing Forms?

SCANSYS
vision on imaging

• Digital Processing of Purchase Invoices and more
• Seamless Integration with most Financial Software
• Complete Control of Authorizations via Workflows

VCC
International NV

This **OCR software** scans every field on any kind of document and automatically fills the data in your preferred financial/ERP software!

TEL. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

Sindicalista Diego de Cuba ricibi carta di retiro for di aeropuerto

Ayera gerencia di Aeropuerto Internacional Reina Beatrix, a manda e conoco lider sindical, Diego de Cuba, su carta di retiro como funcionario den servicio di e seccion di seguridad. E carta di retiro a bin algun dia despues cu gerencia di AAA ya caba a manda e sindicalista cas cu suspension pa asina haci un investigacion pa decisionnan cu el a tuma y cu realmente e no ta autorisa pa haci esakinan.

Asina cu e violacion di regla a tuma luga dor di Diego de Cuba, gerencia a dicidi di suspende su persona y na mes momento el a ser prohibi tur entrada pa e edificio y tereno di aeropuerto. E investigacion no a tuma hopi tempo y a base di resultado di e investigacion aki, a dicidi ayera di manda Diego de Cuba su carta di retiro como personal di seguridad den servicio di AAA.

AWEMainta no por a confirma e violacion cometi pa Diego, pero si cu el a tuma un decision cu e ta bon na altura cu e no tin autoridad pa tuma e decision aki.

Diego de Cuba sinembargo ta sigui como Presidente di e sindicato STA cu tambe tin miembran di e sindicato cu ta den servicio aeropuerto. Notabel di e caso aki ta e hecho cu diabierna ultimo, Diego den su calidad como Presidente di STA, a reuni cu gerencia

di aeropuerto caminda a trata e asunto di pensioen di e trahadonan riba cual tin un diferencia di opinion grandi.

Miembran di e sindicato kier bay forma parti di e fondo di pensioen di APFA pero di parti di gerencia di aeropuerto, esaki no ta aceptabel splicando cu e forma di e sistema di APFA, lo no ta cuadra cu e vision y sistema cu directiva di AAA kier mira y hiba den su maneho.

Mesora e sindicato a dirigi varios carta na conseho di Minister, entre otro carta a bay pa Prome Minister Evelyn Wever Croes, mesun cos pa Minister Glenbert Croes y tambe pa Minister Geoffrey Wever pa informa riba e situacion cu a surgi aki pa mira si por sali for di e conflicto aki.

E presidente di STA pues diabierna a sinta na mesa cu gerencia di AAA pero dialuna den un proceso di retiro cu no a ni tuma ni un dia, a dicidi di entrega Diego su carta di retiro, loke e no a acepta y mesora a pone e asunto aki den man di abogado pa inicia un proceso contra di gerencia di aeropuerto.

Retiro di e sindicalista sinembargo lo no tin di haber cu su rol como lider sindical di trahadonan pero mas tanto esaki lo ta un decision cu el a tuma durante di su trabou cu ta algo cu no ta permisibel, sigur pa loke ta trata reglanan di seguridad.

Urgencia pa ley di BBO na frontera tin di haber cu presupuesto 2024

Solamente gabinete Wever Croes II y 11 miembro di fraccion di MEP y RAIZ, ta mira un urgencia pa den reunion publico awe mainta, aproba e ley di 7% di BBO na frontera cu lo produci un suma di 54 milyon florin pa caha di gobierno.

Consehonan di Raad van Advies cu a mostra bon cla cu e concepto di ley aki, lo pone ainda mas presion riba carter di consumidonan y cu e lo trece e efecto cu gobierno ta bisa cu esaki lo percura p'e pero al contrario e presion riba henter e sistema di impuesto, ta sigui empeora e situacion.

Cu tin urgencia pa introduci e ley di BBO na frontera ta hopi cla ya cu tur cos ta indica cu e miembro di fraccion di MEP, esta Setty Christiaans Yarzagaray, kende ta sufriendo un kebrante di salud hopi serio, cu su persona lo haci tur lo posibel pa atende e reunion di awe pa asina por ta sigur cu e ley aki lo tin 11 voto pa e ley bira realidad.

Pa algun siman caba fraccion di MEP ta den un situacion hopi delicado ya cu sin presencia di Parlamentario Setty, gobierno ta conta cu solamente 10 miembro pa sosten cu ta mesun cantidad cu e asientonan di fraccionnan den oposicion.

E rumornan riba e estado di salud di Parlamentario Setty ta bastante, for di indicacionnan cu e no por move 100% y otronan cu ta muestra cu e ta recuperando satisfactoriamente pero no tin otro splicacion cu awe gabinete Wever Croes, cuesta loque cueste e ley aki lo wordo aproba.

Kisas e sosten di un asiento aki lo por ta bin for di un miembro di oposicion loke ta hopi improbabel pero ta keda un hecho remarcabel e forma con gabinete Wever Croes II ta presiona pa pasa e ley di 7% BBO na frontera.

PRESUPUESTO

Tin varios splicacion pa e insistencia di gobierno pa pasa e ley aki awe 5 di Juli pero ora cu tuma na consideracion cu recientemente Minister di Finansa Xiomara Maduro a anuncia cu presupuesto di pais Aruba pa aña 2024, ta cla caba, cumpliendo asina cu exigencia di CAft pa esaki tuma luga segun ley di comptabilidad.

Mas ainda tin cu tuma na consideracion cu Minister Maduro a bisa cu presupuesto di su gobierno lo tin un surplus di 70 milyon florin cu ta cumpli cu norma stipula pa Prome Minister Evelyn Wever Croes hunto cu gobierno Hulandes, di un surplus di 1%.

Pues ta bisto cu e ley di 7% di BBO na frontera cu lo produci 54 milyon pa caha di gobierno, ya caba sin cu el a ser aproba, e suma di placa aki ta den presupuesto di 2024 loke ta aclaria e urgencia cu Gabinete Wever Croes II tin pa aproba e ley aki, cu cantidad di instancia ta muestra cu e ley aki no ta bon hinca den otro y lo perhudica pueblo grandemente.

Den cinco aña Gobierno a haya 1.5 biyon extra

Mike Eman lider di AVP, y lider di fraccion di e Partido den Parlamento, no por compronde con Gobierno ainda tin e curashi pa bisa cu e medidanan ta necesario debi na tur e debenan haci den pasado. E ultimo añanan ta sumanan grandi extra a drenta caha di Gobierno, segun Eman.

Diaranson mainta ta sigui cu e reunion di Parlamento riba introduccion di 7% di BBO na frontera. Esaki ta sosode despues di a scucha unicamente gremio comercial. Ni sindicatonan, cu ta representa e trahadonan, ni OPPA cu ta representa casi 22 mil pensionado di Aruba no a haya chens pa expresa nan mes.

P'esey e lider di AVP ta sinti cu lo no bay tin mucho resultado na favor di pueblo den e reunion aki. E ta kere mas bien cu e Minister(nan) lo bini den e reunion y lo bay haci uzo di e oportunidad pa simplemente haci politikeria. Probablemente lo bay scucha un biaha mas cu aumenta entradanan di gobierno y crea mas medida ta pa cubri debenan haci den pasado.

Pa motibo di e politikeria aki riba e debe cu MEP ta papia di dje, Eman a dicidi di haci un calculo basa riba informacion ricibi di instancianan serio di Gobierno.

Segun e ta bisa, el a haci un calculo basa riba tur e medidanan tuma pa aumenta entradanan cu den e ultimo añanan, segun gremionan ta 10 medida, y di esey a saca afo cu Gobierno a ricibi un averahe di 300 miyon florin extra tur aña, den e ultimo cinco añanan, y cu e seis lunanan di 2023. Esaki ta nifica cu Gobierno di Wever Croes a haya en total un suma extra di 1.5 biyon florin.

E mas tristo ta cu si analisa kico a haci cu e placa extra aki, e unico proyectonan tabata un toren den lama, cu probablemente e hotel mes a yuda drecha, y un trapi na Sero Colorado cu normalmente bou di gobernacion berde, ta algo cu ta wordo haci door di boluntarionan. E pregunta ta: Unda e placa aki a bay? Ken a enrikece cu e suma grandi aki, kitando remedi di grandinan.

No ta mira nada di e placa den e scolnan pasobra tur e edificionan ta deteriorando. Esaki ta sosode mientras cu ciudadanonan ta keha cu placa no ta yega. Segun cifranan di CBS,



den tur categoria tin deficit den loke ta e minimo necesario pa por sobrevivi. E ta nifica cu e ciudadanonan no por carga e pais ki mas. Pasobra 56.1% di ciudadanonan ta biba cu un entrada bou di e bestaansminimum.

E ora ta puntra, pakico mas rancamento di placa cu e 7% di BBO na frontera cu lo nifica atrobe aumento di prijsnan.



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

Tinja
Highlights / Mechitas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Grupo di Parlamentarionan lo scoge pa interes di pueblo of di gobierno

Awe mainta lo tuma luga un reunion publico caminda lo trata e ley di BBO na frontera cu lo tin cu drenta na vigor pa prome di Augustus venidero, confirmando e ansha di un gobierno cu tin cu castiga pueblo su cartera, pa cumpli cu Hulanda.

Parlamentario Setty Christiaans Yarzagaray kende a bin ta sufriendo di un kebrante di salud hopi serio, lo ta presenta awe mainta pa e reunion aki, cu tambe ta muestra e cara di desesperacion di un gobierno cu a perde nocion di realidad.

E situacion aki caba, caminda a insisti y a haci tur lo posibel pa practicamente forsa un miembro di Parlamento pa e asisti na e reunion pa asina gobierno tin e “mayoria” minimo cu e tin mester pa pasa e ley, no ta muestra nada bon pa pais Aruba, confirmando na mes momento, cu practicamente tur autonomia a wordo entrega na Hulanda ya cu di otro forma no por splica e desaroyo serio aki.

Gabinete Wever Croes II no ta respeta instancianan di e pais, tanto esunnan cu ta conseha gobierno manera Raad van Advies, como gremionan comercial y hotelero, kendenan a muestra riba diferente aspecto di e ley di 7% di BBO na frontera y problema cu esaki lo bay tin pa tanto comercio como pueblo.

Tur instancia tin mesun conclusion, cu e ley aki lo percura pa un inflacion cu lo bolbe afecta e poder di compra di consumidornan formalmente y lo pone un presion financiero riba un pueblo cu ta bibando caba den desesperacion.

Awe mainta nueve miembro di fraccion di MEP lo sostiene nan gobierno, loke nan tin dos aña y mey ta haciendo caba ciegamente ya cu mientras cu nan ta representantenan di pueblo pa controla gobierno, ta gobierno ta controlando e grupo aki eliminando e control cu pueblo a confia cu e lo tin den parlamento. Fraccion di MEP ta consisti di Presidente di Parlamento Edgard Vrolijk, lider di fraccion Hendrik Tevreden, Ricky Hoek, Darlaine Erasmus, Alvin Molina, Shailiny Lee,



Marco Berlis, Setty Yarzagaray y Arthur Vallego.

Pa completa e 11 miembronan cu tin cu vota na favor pa e ley aki pasa, tin e dos parlamentarionan di fraccion di RAIZ kendenan ta vice Presidente di Parlamento, Raymond Kamperveen y tambe Raymicheline Raymond.

No tin indicacion cu un of otro miembro di oposicion lo dicidi di sostiene otro ley pa ranca 54 miyon for di pueblo, sigur no pa e situacion dificil cu pueblo ta pasando aden caba. Cu e gobierno aki, pueblo no tin perspectiva pa un miho mañan y e 11 miembronan ariba menciona tambe sa di e situacion aki y awe den e reunion pa atende cu e ley di BBO na frontera, pueblo lo bolbe ripara e honestidad y e seriedad di su 11 miembronan cu ta sostiene e gobierno actual.

Glenbert Croes y Rocco Tjon: Dos Minister presentando inversionnan grandi pa “futuro” di e pais

Gabinete Wever Croes, insistiendo pa kita atencion di decisionnan contra interes di pueblo cu awe lo wordo aproba den Parlamento, ta sigui cu su ‘triki’ di anuncia proyectonan di cual ningun tin fecha of aña mara na dje. Habriendo un siman nobo, tabata primeramente c’un biaha mas Minister di Energia, Glenbert Croes kende ta ‘felicitá’ pueblo pa un proyecto grandi pa e refineria di San Nicolas, cu ta e “Valle de Hidrogeno.” Recientemente a tene un reunion virtual entre companianan di gobierno manera WEB, Elmar y RdA, hunto cu gerentenan di Acciona Energia di Spaña riba e asunto aki y cu e negociacionnan ta yegando nan punto final.

Segun e mandatario esaki lo ta un proyecto di un zona di e refineria di hidrogeno cu lo bay percura pa beneficienan economico y financiero masha grandi pa pais Aruba cu lo tin su efectonan positivo pa e mercado laboral ya cu e lo crea hopi cupo di trabou pa nos hendenan. Loke ta peculiar di e plan di Minister Glenbert Croes ta e hecho cu recientemente gobierno Mericano di Presidente Joe Biden, tambe a anuncia y mustrandó tambe riba su strategia historico pa yega na produccion, procesamiento, entrega, almacenamento y uzo di hidrogeno limpi, papiando di mercado Mericano pero tambe pa mercado internacional, cu ta inclui e region di Caribe.

Na Merca lo instala henter un planta di produccion grandi y tambe un

planta pa almacena e gas y tambe un sistema amplio pa transporte di esaki tanto pa teritorio local como internacional. Ta papia di produccion den prome aña di 10 milyon ton metrico pa aña 2030 y pa 2040 esaki lo bira 20 milyon ton metrico. Gobierno Mericano a anuncia cu e proyecto aki lo tin un inversion di 9.5 biyon di dollar mientras cu Minister Glenbert Croes no a menciona costo di e instalacion na e refineria cu tin cu pasa den un proceso di “opruiming” formal prome cu yega na inicio di construccion di e Valle de Hidrogeno aki.

HUSTICIA

Minister di Husticia Rocco Tjon a anuncia cu el a firma den nomber di gabinete Wever Croes II, un ‘letter of intent’ cu e compania di De Vecchia Estatewys NV, cu lo bay construi un edificio nobo nobo c’un balor di 2.5 milyon florin.

Den e edificio aki lo wordo aloca tres departamento hunto cu ta Jeugd en Zeden Politie, Bureau Slachtoffer Hulp y cu e edificio lo carga e nomber di ‘Family Justice Center’ y e parti interesante di e acuerdo aki, ta cu Minister a firma den nomber di gabinete Wever Croes II, un contract pa huur e edificio aki, cu lo tuma dos minimo pa wordo construi.

Pa tempo cu e edificio aki keda cla, e gobierno di Minister Tjon lo ta demisionario sperando proceso electora stipula pa 2025.

Di con a firma e ‘letter of intent’ aki no ta conoci ya cu realmente no tin hustificacion pa mara gobierno for di awor caba na un edificio cu ainda no ta existi pero pa algun tempo caba e actual gobierno ta presentando cantidad di proyecto, cu no ta mira e hustificacion pa esakinan wordo anuncia.

TRAVEL STRESS-FREE AND STAY CONNECTED ALL SUMMER LONG!

Starting from
Afl. 25

Check out all our different
Roaming Options!

International Roaming

Data	500 MB	1GB	3GB
SMS	10	30	60
Outgoing / Incoming Min	10	30	60
Duration	1 Day	7 Days	30 Days
Price	Afl. 25	Afl. 65	Afl. 140

* For more information about our Roaming Bundles and the list of our Roaming countries please visit our website at www.setar.aw

 **SETAR**

2,000,000

SUMMER

POINT GIVEAWAY

JULY 1 TO AUGUST 31

Win your share of \$20,000 in points!

20 WINNERS EACH DAY

You can win up to \$100 in Points!

Swipe and play free once daily. Earn 100 Slot Points or 8 Table Credits and play again — up to 5X each day

See Players' Club for full rules. Points can be converted to Free Slot Play.



Open daily 10am to 3am | J.E. Irausquin Blvd #47 | 583.5000 | casinoalhambra.com



Prome Minister a reuni cu Secretario di Estado Alexandra van Huffelen

Diamars mainta, Prome Minister Evelyn Wever-Croes hunto cu Minister Ursell Arends, Minister Geoffrey Wever y Minister Xiomara Maduro, den presencia di conseheronan, a reuni cu Secretario di Estado Alexandra van Huffelen. E topiconan di e reunion tabata e refinanciamiento di e 916 milyon florin cu Hulanda a financia Aruba den temporada di Covid y pa duna un “update” riba e landspakket.

Prome Minister a indica cu e reunion tabata uno positivo y cu Aruba tabata tin e oportunidad di trece varios punto dilanti. Mirando cu riba diferente punto excepto uno, Aruba y Hulanda ta riba mesun liña, lo sigui na mesa pa asina por yega na un miho solucion. Pa loke ta refinanciamiento di e debe, Hulanda ta di acuerdo pa refinancia. Esaki sigur ta un bon noticia mirando cu si esaki no ta e caso, Aruba lo mester paga e debe aki na October 2023, y no ta dispone di e placa pa paga esaki. Loke si Hulanda kier, ta pa bin condicionnan na mesa cu ta segura cu Aruba lo cumpli pa paga e debe aki cabalmente den futuro. E condicionnan aki lo no conta solamente pa e Gobierno di Gabinete Wever-Croes den cual Hulanda tin confiansa, sino e ta conta pa cualkier otro gobierno cu sinta den futuro. Cua gobierno cu bin den futuro lo mester cumpli cu e palabracionnan haci, di tin finansa saludabel y normanan pa cumpli cu ne. Riba e punto aki Aruba ta ful di acuerdo cu Hulanda pasobra supervision financiero di un pais ta importante y necesario.

Prome Minister a splica cu e unico diferencia di opinion cu tin entre Aruba y Hulanda ta, e manera con lo ehecuta e palabracionnan cu ta haci. Esaki ta un topico cu a wordo discuti durante e reunion extensamente. Hulanda su deseo ta pa pone e palabracionnan aki den e rijkswet, pero Parlamento di Aruba a indica, di no ta di acuerdo cu esaki, y lo prefera un “landsverordening” cu ta un ley local. Mirando cu esaki ta e



unico diferencia di opinion, Prome Minister a indica cu como gobierno responsabel, lo sigui na mesa pa purba yega na e miho alternativa y solucion pa pais Aruba.

Tambe, Prome Minister a trece dilanti cu Corsou y Sint Maarten tabata tin un rijkswet, pero tur dos isla a haya dispensacion di nan debenan, aclontrario di Aruba cu no a haya esaki. Tampoco por bisa cu e ley aki a funciona optimal na Corsou y Sint Maarten, mientras cu si por bisa cu e “landsverordening” a demostra di ta eficiente den pasado pa pais Aruba. Den pasado, e gobierno di Gabinete Mike Eman (AVP), a hiba un maneho financiero irresponsabel, pero na momento cu a introduci e Laft, tur esaki a para. Pa cu esaki por conclui cu el a traha debidamente. Aruba na e momentonan aki ta den crecemento y desaroyo, y no lo desea di tin un rijkswet pa stroba esaki. Pa e motibo aki, Gobierno lo sigui na mesa cu Hulanda pa asina delibera y purba na yega na e miho solucion pa henter e comunidad di Aruba. Por ultimo tambe a toca e tema di e landspakket, e ehecucion di esaki y e retonan cu tin actualmente.

“Por conclui cu e tabata un bon reunion, na unda lo sigui na mesa respetuosamente, buscando un solucion den e miho interes pa e pueblo di Aruba” Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.

Minister Geoffrey Wever:

47 camara lo wordo instala na puntonan strategico den centro di ciudad

Como parti di plan di Revitalisacion di Oranjestad, Minister Geoffrey Wever a co-finansia e proyecto di camara di seguridad pa nos centro di ciudad. Ayera mainta durante un conferencia di prensa teni pa Minister Tjon, a haci anuncio di Fase 4 di e proyecto di camara di seguridad.

Esaki ta un proyecto interministerial cu lo provee mas camara na luganan strategico cu lo contribui na seguridad di bishitante y tur cu ta biba of haci negoshi den nos centro di ciudad. Un inversion cuantioso di parti di Gobierno di Aruba pa seguridad den nos centro di ciudad.

E factor di seguridad, pa e negoshi y pa e bishitantenan ta un preocupacion continuo. Pa es motibo, proyecto nan manera esaki ta esencial pa por yega na Revitalisacion di nos Centro di Ciudad. Inversionnan priva y publico ta sumamente nece-

sario pa haci esaki realidad.

Den e ultimo lunanan por wak varios proyectonan publico y priva anuncia y tambe den ehecucion. Cu mas camara aloca strategicamente, lo contribui grandemente na e seguridad di e bishitantenan, como tambe mas proteccion di inversionnan den nos centro di ciudad.

Nos ta agradecido na minister Rocco Tjon kende a mira e importancia di seguridad di nos centro di ciudad y tuma e iniciativa pa haci e proyecto aki posibel, y tambe agradecido pa e bon cooperacion interministerial na bienestar general. Ta hopi importante pa nos conhuntamente sigui inverti den e seguridad, limpieza, y estetica di nos centro di ciudad. Esakinan ta condicionnan necesario pa un centro di ciudad revitalisa.

FEEL THE FREEDOM



PICK & CHOOSE

YOUR HOME SERVICES

1, 2 OR 3 SERVICES

Minister Ursell Arends:

Sector di pesca ta mirando pasonan concreto pa engrandece y regula e industria

Den cuadro di Dia di Piscado, Ministerio di Naturalesa a invita piscadonan cu harpun (tiradonan di pisca) na bestuurkantoor pa presenta na nan e maneho di tiramento di pisca (spearfishing). E meta principal ta pa yega na regulacion duradero y harmonioso pa ambos, naturalesa como ciudadano.

Aña pasa na Centro di Bario Playa Pabou a tene un reunion cu tiradonan di pisca unda nan a scoge nan representantenan pa forma parti di un comision pa asisti den e maneho nobo di spearfishing. Durante transcurso di aña, ministerio di Naturalesa hunto cu e comision a reuni cu varios stakeholders manera Santa Rosa, Directie Natuur en Milieu, Fundacion Parke Nacional Aruba, Warda nos Costa, Polis Maritimo y Directie Scheepvaart, pa asina den un manera participativo yega na un maneho duradero.

Algun cambionan cu ta resalta den e proposicion di maneho nobo ta e sistema di permiso. Santa Rosa como e departamento di Agricultura, Cria y Pesca ta esun encarga pa maneha e permisonan entre otro registracion di esaki. Den e maneho aki lo regla tanto tiramento riba pisca no protegi como pisca invasivo (manera lionfish). Punto nan di e proposicion di maneho di Spearfishing ta cu esaki lo wordo permiti solamente cu un permiso di Minister di Naturalesa. E Permiso otorga di spearfishing lo ta valido pa un aña y ta mara na un suma anual. Basa riba datos di permiso di Santa Rosa lo controla importacion y benta di arma y pisa di spearfishing tanto pa e 'speargun' como e 'pole spear'. Fuera di esaki esnan cu ta desea di practica spearfishing lo mester sigui un curso



obligatorio cu lo enfoca riba conocimiento di nos especienan marino, conocimiento di e leyman y regulacionnan relevante como tambe e aspecto di seguridad pa e tirado di pisca.

Cambio den e uzo di herment di un tirado di pisca tambe a wordo presenta cual ta entre otro cu ta permiti arma di spearfishing cu elsatiko (power bands) y ta prohibi arma di pesca neumatico (presion di aire).

Teniendo na cuenta cu nos bida marino, un lista positivo lo wordo crea pa indica cua especie di pisca por casa uzando arma cu trekker y por ehempel riba especie invasivo lo permiti arma sin trekker p.e. lionfish. Lo introduci regulacion di areanan asigna y metodo cu por uza pa e tirado di pisca. Un otro parti cardinal di e maneho nobo ta datos, registracion di datos ta obligatorio minimo 1 biaha den cada 6 luna encuanto e especie, grandura y area. Santa Rosa lo ta esun responsabel pa colecta y maneha e datos nan aki. Asina por cuminsa na percura pa un manera mas responsabel di spearfishing.

Ehecucion di un maneho ta encera control y ariba esun di spearfishing lo rekeri desaroyo di un otro maneho pa delinea e infraccionnan cu tin intrekking di permiso como consecuencia. Actualmente tin un gedoogbeleid vigente, den futuro lo tin un island round marine park unda departamento di gobierno lo aporta na FPNA pa haci e control necesario cu e conocimiento di e materia.

Cu e presentacion di maneho nobo, Ministerio di Naturalesa, cu aprobacion den Consejo di Minister, lo cuminsa encamina e caminda legal na e departamento di Legislacion (DWJZ) pa asina formalisa e maneho.

E sector di pesca ta mirando pasonan concreto pa engrandece e industria. Na un forma participativo lo inclui representante di cada arte di pesca den un Plataforma Nacional di Pesca y asina fortifica e arte aki cu ta parti di nos cultura y cu lo aporta inmensamente den e transformacion di pesca pa uno mas sostenibel teniendo na cuenta cu nos naturalesa y medio ambiente.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Aruba posiciona number 1 riba e lista di clima di inversion den Caribe pa di 3 aña consecutivo

Tabel CICI-scores en plaats op de ranglijst, 2023, 2022 en 2021

	2023	2022	2021	2023	2022	2021
	CICI-score			plaats op ranglijst		
Aruba	68,8	57,9	71,1	1	1	1
Sint Maarten (Dutch part)	58,9			2		
Puerto Rico	55,7	54,2	57,8	3	2	2
Bahamas, The	53,0	50,5	56,8	4	3	3
St. Lucia	51,0	45,1	53,8	5	8	8
Antigua and Barbuda	49,9	49	56,3	6	5	5
Curaçao	49,2	49,5	56,6	7	4	4
St. Kitts and Nevis	49,0	46,7	56,2	8	6	6
Dominican Republic	48,1	42,5	48,1	9	12	12
Grenada	47,7	45,3	54	10	7	7
Dominica	46,9	43,6	51	11	10	10
Barbados	45,4	43,4	48,3	12	11	11
Jamaica	44,7	44,2	51,8	13	9	9
St. Vincent and the Grenadines	44,5	41	42,2	14	14	14
Trinidad and Tobago	43,6	42,5	46,2	15	12	13
Cuba	18,4	15,1	26,5	16	16	16
Haiti	15,5	19,1	32,2	17	15	15

Bron: Economisch Bureau Amsterdam (2023).



Caribbean Investment Climate Index (CICI) ta un indice economico pa paisnan den region di Caribe. Desde 2021, Economisch Bureau Amsterdam (EBA) ta haci un estudio riba e atractivo di e clima di inversion den e region di Caribe.

Pa nos, como un isla chikito, y cu ta depende riba e pilar economico turismo, ta necesario y importante pa atrae inversionnan pa nos pais. Den e grafico adhunto, por nota cu Aruba, pa di tres aña tras di otro, ta lidera den e ranking di Caribe cu e clima di inversion mas atractivo.

E indice di ranking ta encera 17 pais y 18 indicador institucional, economico y financiero cu ta haci cu un pais den e region di Caribe ta mas of menos atractivo pa inversionistanan.

E paisnan involivi den e indice segun e posicion di e ranking ta Aruba, Sint Maarten (parti Hulandes), Puerto Rico, Bahamas, St. Lucia, Antigua and Barbuda, Corsou, St. Kitts and Nevis, Republica Dominicana, Grenada, Dominica, Barbados, Jamaica, St. Vincent and the Grenadines, Trinidad and Tobago, Cuba, y Haiti.

Por nota cu e 3 paisnan di Reino Hulandes den e region Caribe, ta posiciona den e prome diesnan, Aruba na prome luga, Sint Maarten na di dos luga, y Corsou na di 7 luna.

“E conclusionnan di e estudio aki y su clasificacion di 2023, ta un indicacion fuerte cua pais den nos region ta recuperando fuertemente di e crisis di pandemia y cua pais ta recuperando menos bon. Aruba ta recuperando y esaki ta danki na e vision di Gabinete Wever-Croes y principalmente danki na e esfuerso di cada ciudadano di nos pais.

Nos no ta ainda unda nos mester ta, pero nos ta riba e bon caminda. It will only get better”, Prome Minister di Aruba, señora Evelyn Wever-Croes a expresa.

WE ARE HIRING

#1 TOP HOTEL IN THE CARIBBEAN

#18 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR

THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN

POSITIONS:

- DIR. OF SALES & MARKETING
- HOST/HOYESS (AM/PM)
- BEACH ATTENDANT
- SERVER (PM)
- F&B SUPERVISOR
- SOUS CHEF
- CONCIERGE/Front DESK AGENT
- FRONT OFFICE SUPERVISOR
- HOUSEKEEPING SUPERVISOR
- TECHNICIAN
- ENGINEERING SUPERVISOR

BENEFITS:

- ATTRACTIVE SALARIES
- BONUS OPPORTUNITIES
- 5-DAY WORKWEEK
- UP TO 27 VACATION DAYS (BASED ON YEARS OF SERVICE)
- INSURANCES
 - LIFE INSURANCE
 - VISION & DENTAL
 - HEALTH DISABILITIES
- SAVINGS & LOANS PROGRAM
- EMPLOYEE DISCOUNTS

APPLY ONLINE AT WWW.BUCUTI.COM/CAREERS

Minister Rocco Tjon:

Fase cuater di proyecto di camara di surveillance a keda formalisa

Diamars mainta, durante un conferencia di prensa extraordinario di Gobierno di Aruba, a tuma luga e firmamento di e M.B. como tambe e oferta di Setar, pa loke ta fase cuater di proyecto di camara di surveillance. Ta trata di un proyecto multi-ministerial. E proyecto aki ta conta cu e sosten y participacion di Ministerio di Husticia y Asuntonan Social; Ministerio di Salud Publico y Turismo; Ministerio di Asunto Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel; Ministerio di Integridad, Naturalesa y Cuido di Grandinan. Fase cuater, lo percursa pa mas camara den e binnenstad di Oranjestad, elevando asina e siguridad di nos comunidad como tambe di nos turistanan.

Manera ta conoci, e plan di maneho di Ministerio di Husticia y Asuntonan Social pa loke ta combati criminalidad, ta enfoca especificamente riba inversionnan den tecnologia, pa di e forma ey combati criminalidad y alabes percursa cu e unidadnan policial por traha mas a base di informacion. Ya caba a ehecuta diferente fasenan, entre otro e beach-side di e high rise area, e hot zone, e binnenstad di San Nicolas, y e Operation Command Center na Savaneta, cual ta bay ta e curason di henter e proyecto aki, caminda tur e fasenan y e imagennan ta bay wordo centralisa. Banda di esaki, tin e cuarenta puntonan strategico tambe cu ya cabata ekipa cu camara.

Cu e formalisacion di fase cuater, lo bay ekipa e binnenstad



di Oranjestad cu camara di surveillance, pa cual motibo a uni forsa cu demas ministerionan, mirando e diferente areanan cu esaki lo bay enfoca riba dje. Ta trata areanan turistico, areanan di comercio, areanan cu ta trata e parti di parkeer, pero tambe for di husticia ta trata di puntonan strategico, pa combati criminalidad.

For di inicio di Gabinete Wever-Croes II, Aruba tawata conoce cero camara pa loke ta trata eleva siguridad, y awe den apenas dos aña, a logra instala mas di 250 camara, pa asina aumenta siguridad na pais Aruba. A base di cifranan, por a tuma nota di un reduccion pa loke ta trata e tiponan di criminalidad, particularmente “high impact crimes”.

Por ultimo, e mandatario a expresa cu e ta satisfecho cu e logro aki, pa asina inicia cu e ehecucion di fase cuater di e proyecto di camara di surveillance.

Un danki na e grupo di trabou cu, ta consisti di profesionalnan di sector priva y publico, cu a traha incansablemente pa loke ta e M.B. pa e proyecto aki, na tur Minister cu ta forma parti di e proyecto como tambe Setar pa nan contribucion.

Violet Spa

Servicios a Domicilio

- Masajes Anti-Estress y Relajantes
- Masajes Terapéuticos
- Reflexologia Podal
- Detox Lónico

Masaje Reductor

Masajes reductores contiene:

- Aparatología Combinada
- Manta Térmica
- Maderoterapia
- Drenaje Linfático

Moldeo de Figura

con cierre de costilla y reloj de arena

+297-740-5235

Ubicación bajo demanda

BEAUTY & SPA

Eric Ras(Curpa):

Partido curpa ta keda e atalaya e toren di vigilancia pa defende interes di nos pueblo

Nada bao di e cielo aki lo keda scondi. Esaki ta e tempo cu Dios lo saca tur cos na claridad. Dios ta cansa di hipocresia di hende. Nos ta bibando den tempo cu kier silencio bos di oposicion. Nos di partido Curpa ta ricibi hopi informacion. Experiencia di bida ta un enseñansa caminda bo no mester busca informacion sino informacion ta yega cerca bo. E articulonnan di partido Curpa a cuminsa duna efecto y wowo di nos pueblo a cuminsa habri. Den pais di dictadura bo opositornan ta crea tur sorto di evento pa susha bo number.

P'esey tin e dicho porco sushi ta busca muraya limpi pa frega su curpa. No bay coba un buraco pa otro cay aden paso e buraco ey bo mes lo cay aden y esey ta locual cu ta bay pasa. Locual cu bo sembra lo bo bay cosecha. Esaki nos ta yama witch hunt of caceria di bruha. Na final di añanan 90 partido MEP a busca moda di susha number di partido opositor di ta un partido homo pero awe den 2023 nan no ta haci diferencia paso principio di defunto lider di partido MEP no ta existi. Ora bo bira orguyoso y arogante locual cu ta na caminda ta caida.

Nos di partido Curpa a bin ta señala locual cu no ta bayendo bon ariba nos isla. Nos como yiu di tera tin derecho pero tambe e deber di expresa nos preocupacion di locual cu ta bayendo malo. Nos ta un partido cu ta sali na defensa di esnan cu no por defende nan mes. Nos no ta perfecto pero nos meta ta semper pa cumpli cu e leynan di nos bon Dios. Si nos ta cana den e caminda di nos bon Dios, Dios ta nos protector y e arma cu e enemigo kier uza contra nos lo boomerang contra di nan.

Partido Curpa ta e atalaya, e toren di vigilancia cu lo sigui saca tur cos cu no ta bay bon. Nos economia a florese pero gobierno no a sa di administra placa di pueblo. Ora bo ta haci bo mes doño di cos cu no ta di bo tin consecuencia. Bo por scapa for di e husticia terrenal pero di e husticia di Dios lo bo no scapa di dje. Ainda bo por arren-

penti y drecha bo asunto cu Dios. E homber claba na e cruz banda di Jesus mes a arrepenti na ultimo momento. Bo tin oportunidad tambe.

Nos ta na vispera di un reunion di Parlamento caminda cu kier pusha un BBO na frontera di 7% y gobierno den su terkedad no kier realisa cu pueblo no por mas. Un gobierno cu kier biba di pasado pero no kier habri su wowo pa mira locual cu e ta ocasionando den nos presente y pa nos futuro generacion. For di 2018 gobierno no a stop di fia. E tempo ey 485 milyon florin, na aña 2019 270 milyon florin, na 2020 gobierno a kibra e record di 1.5 biyon florin, na 2021 85 milyon florin, 2022 185 milyon florin y na 2023 cu no a yega na su fin ainda 365 milyon florin. Pueblo na 2027 nos pais tin un debe di mas cu 1 biyon florin ta caduca y ta con lo bay haci????

Ora partidonan politico ta bay contra di leynan di Dios locual cu nan lo ricibi ta e cosecha cu nan a sembra. Tur cos tin su tempo y esaki ta e tempo di Dios pa Aruba. Bula ariba cay abao locual cu ta na caminda ningun hende por par'e. Dios su tempo ta perfecto. Dios a crea e homber y e hende muhe. Pa mas cu 5 mil aña no tabata tin problema cu e famia cu Dios a crea. Unico partido cu ta para pa principio di Dios ta partido Curpa. Partido Curpa ta e unico alternativa. Si kier bringa partido Curpa go ahead, pero no lubida cu bo no por bringa nos bon Dios paso lo bo no sali gana.

DISFRUTA DI CUALKIER PRIME POSTPAID PLAN Y GANA AWG 1,000

Tur cliente postpaid ta
participa automaticamente



Valido entre
Juni 26 - July 22

Minister Dangui Oduber:

Proyecto Camara di seguridad den Oranjestad



TARA LOUNGE
by Elements
RESTAURANT

SUNDAY BRUNCH

\$110 PER COUPLE | CHAMPAGNE INCLUDED
1:45 AM - 3 PM | ADULTS ONLY | CASHLESS
AC INDOOR & OUTDOOR SEATING
RESERVATIONS REQUIRED
elementsaruba.com | +297 583-1100 ext 3

Ayera mainta hunto cu minister Tjon, minister Arends y minister Wever, nos a firma e acuerdo interministerial entre 4 ministerio pa di 4 fase di e proyecto di camara di seguridad cu ta hopi importante pa nos localnan pero tambe nos turistanan.

Factornan importante pa nos turismo

E exito di nos turismo ta depende di diferente factornan. E ta depende di vision, maneho, inversionnan den mercado, inversionnan den producto Aruba y un factor hopi importante ta inversionnan den seguridad.

Na momento cu turistanan ta uza 'search engines' pa busca nan destinacion di vacacion un factor cu ta determinante ta seguridad. Aruba keto bay ta wordo considera e pais mas sigur den henter e region di Caribe y esaki ta un bentaha grandi cu nos tin y ta algo cu nos mester percursa pa mantene.

Nos gobierno a cera un acuerdo cu nos compania estatal Setar pa provee, instala y mantene camaranan. Nos ta hopi contento cu cuatro ministerio por a uni y pone fondonan disponibel pa pone camara den henter area di Oranjestad.

Esaki lo trece mas seguridad pa nos localnan pero tambe specialmente nos turistanan crucero.

Nos kier a gradici minister Tjon pa ehecuta un otro bon proyecto pa Aruba, ministernan Wever y Arends pa pone fondonan disponibel y tambe Setar pa por bay ehecuta un proyecto hopi importante pa seguridad di nos isla.

Prome cu 2017 no tawata tin camara di seguridad. Tawata tin un proyecto di camara si cu nunca a mira luz di dia.

Awe Gabinete Wever-Croes 2 tin caba 250 camara instala.



Bin bishita nos y probecha!
Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3
Telefon: 5646733 - 5653466
E-mail: info@carlymar.com

Reunion fructifero pa eleva e calidad pa e organisacion y personal di KPA

Recientemente altocomisario di Polis drs. Raon Arnhem conhuntamente cu altocomisario di Sint Maarten y delegacion di Curaçao a haci un bishita di trabou na Politie Academie situa na Apeldoorn, Hulanda.

Esaki tabata un conferencia di dos dia cu a tuma luga pa e un miho colaboracion internacional y inter regional den enseñansa policial. A reuni y explora oportunidadnan pa por sigui reforsa e colaboracion entre e partner den reino.

Tambe elabora pa contribui cu formacion y desaroyo di e cuerponan den reino pa tambe cu enfoko pa e personal den e cuerpo y innovacion den enseñansa.

Pa Aruba e colaboracion aki ta esencial pa haci nos organisacion policial mas fuerte ainda dor di inverti den e personal. A toca cinco diferente tema pa Aruba manera: SGB0 cu ta encera eventonan di magnitud grandi, desaroyo di liderazgo,



maneho di incidente, Polis di Bario y inteligencia .

Tambe a enfoca ariba dos punto importante cu ta Community Policing y Intellence Based Policing pa cu Cuerpo Policial Aruba. KPA ta den pleno desaroyo pa un cambio positivo pa Aruba y pa e organisacion por sigui crece y ta un stap dilanti pa e seguridad nacional di e Pais.



PASEO HERENCIA

*THE BEST ENTERTAINMENT
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**

Sparta Rotterdam a confirma ingreso di Hadassah Kock



Por medio di un participacion riba su Instagram page, e popular organizacion di futbol Hulandes, Sparta, a anuncia ingreso di e hoben keeper di Aruba, esta Hadassah Kock.

E hoben aki a inicia practica e deporte di futbol den e ekipo di La Fama caminda for di su 12 aña el a bin ta hungando como keeper pa diferente division di futbol di LIFIDA.

Segun cu el a cuminsa haya experiencia su habilidadnan tambe a cuminsa bira di un nivel cu por a anticipa cu Hadassah tabatin potencial pa yega leu den e deporte di futbol, hasta cu e posibilidad di hunga futbol profesional den exterior, sea na Merca of na Hulanda.

Fuera di cu e tin tremendo capacidad bou di latanan, Hadassah tambe a yega di hunga como delantero pa e ekipo di La Fama, convirtiendo su mes den un bon goleador pa despues e bay establece su mes na Hulanda pa asina sigui si cu su estudio y tambe busca un forma pa yega leu den futbol Hulandes.

Na mes momento tin cu señala cu Hadassah ta parti di e seleccion nacional di Aruba.

Awor a yega asina leu cu despues di a haci varios try-out cu e ekipo di Sparta Rotterdam, el a ser informa cu e siman aki lo anuncia su ingreso oficial como miembro di e ekipo Sparta Rotterdam Vrouwen birando e di tres keeper di e ekipo di Sparta cu ainda no ta den e division profesional pero ta trahando duro pa mescos cu e rival Feyenoord, e ekipo logra su promocion pa e division mas halto di futbol damas na Hulanda.

APPAREL

BOAT ACCESSORIES

TOD-MAR

[f TodomarAruba](#)
[@TodomarAruba](#)
[i TodomarAruba](#)
+297 585 0555

FISHING TACKLE

FIBERGLASS PRODUCTS

Minister Arends ta reconoce piscadonan pa nan balentia y esfuersonan

Siman pasa diahuebs, durante celebracion di Dia di Piscado, Minister di Naturalesa, Sr Ursell Arends a tuma e oportunidad pa reconoce 6 piscado cu a bin ta contribui grandemente na e maneho di spearfishing cu nan conocimiento y experiencia y durante añanan a bin ta provee diferente perspectiva riba e arte di pesca.

Piscadonan cu a wordo reconoci:

- Derick Quandus
- Edward Dirksz
- Marvin Thiel
- Bogdanovic (Dano) Carolina
- Jonathan Koole
- Aby Kock

Durante e dia aki a tuma un momento special pa reconoce Sr. Victor Tromp cu



ta un piscado adulto mayor di 81 año y cu ainda ta practica e arte di pesca activamente. Victor cu no solamente ta piscado, si no tirado di pisca tambe, ta conta cu durante su trayectoria largo e semper a cuida y proteha piscanan cu ta importante pa nos ecosistema. 'Shonnan ami a yega, wak pa boso tambe yega!'

E la bisa na tur otro piscadonan

presente. E ta un orguyo grandi pa nos por a reconoce Aruba su piscadonan cu un detaye chikito gradiciendo nan pa nan aporte na nos industria di pesca.

Ministerio di Naturalesa ta manda palabra di danki tambe na Santa Rosa Aruba pa tur nan esfuersonan pa sigui engrandece e sector di pesca y pa a forma parti di e celebracion di Dia di Piscado.

Minister di Cultura Xiomara Maduro:

Pais Aruba ta Ricibi Archivonan Colonial den Forma Digital

Riba 1 di juli 2023 durante e acto conmemorativo di 160 año di abolicion di sclavitud den Reino Hulandes, archivonan colonial digital cu ta inclui historia di nos pasado di sclavitud a wordo traspasa for di Hulanda pa Aruba. Minister di Cultura Xiomara Maduro a ricibi for di Secretario di Estado di Husticia y Siguridad sr. Eric van der Burg, documentonan cu ta data for di 1828 te cu 1845. Na su turno, Minister Maduro a entrega esaki pa sr. Edric Croes cu ta encabesa e departamento di conservacion y preservacion na Archivo Nacional Aruba (ANA).

Un alrededor di 70 mil scans di documentonan a wordo pasa riba un hard-drive y esaki a wordo entrega diasabra ultimo na Minister Maduro. E scans ricibi lo wordo haci accesibel door di Archivo Nacional Aruba riba e plat-

aforma di coleccion.aw y lo aplica e tecnologia di HTR pa haci e documentonan digital mas facil pa nabega.

E traspaso di e archivonan aki ta importante pa Aruba y nos herencia cultural especialmente considerando cu e ta trata di documentonan tocante nos antepasadonan. Manera sr. Edric Croes di ANA ta indica, e archivonan aki tin un conexion y laso familiar. Sin e documentonan aki, nos no por forma un bista completo tocante nos historia. E informacion aki ta esencial pa compronde e historia unico di nos pais durante un periodo unda cu colonista Europeo, Amerindio y catibo di West-Africa a mescla y asina a forma un poblacion nobo di habitante riba nos isla.

Minister Maduro a indica durante e



traspaso di e archivonan cu 1 juli 2023 ta marca un dia historico unda cu nos ta para keto y honra nos antepasadonan. E traspaso di archivonan ta simbolisa un acuerdo mutuo entre Hulanda y Aruba pa debilbe nos archivonan bek na nos cas. Minister Maduro a gradici Secretario di Estado van der Burg y a finalisa bisando cu e pasado di sclavitud den Reino Hulandes y na Aruba ta un historia comparti: e ta di nos tur. E archivonan cu nos a ricibi ta conta e storianan di esnan cu a biba y experiencia e periodo di sclavitud riba nos isla. A base di e informacion ricibi nos por honra nos antepasadonan, comprende nos presente y traha riba e sanacion necesario pa fiha riba un miho futuro pa nos mes, como pais y como Reino.

Women's Club of Aruba ta presenta su directiva pa 2023-2024

Diasabra dia 24 di juni ultimo, Women's Club of Aruba (WCA) a tene un reunion general di miembresia na La Cabana Beach Resort pa instala su directiva pa aña 2023-2024. E reunion aki a conta cu presencia di su miembronan, nan invitadonan y e representantenan di e diferente clubnan di servicio riba nos isla.

Durante e evento special aki, WCA a gradici e directiva saliente pa su logronan y a instala e directiva electo cu un bunita ceremonia, cu tabata tin como tema "Symphony in Harmony". Cada miembro di directiva a haya como obsekio, un bunita figura representando un instrumento musical den un orkesta. Cada instrumento tin su funcion y su cualidadnan y hunto nan ta crea un bunita melodia. Di e mesun manera, e directiva mester traha hunto den harmonia, pa guia e miembresia pa ehecutcion di proyectonan importante pa comunidad y pa e miembronan.

E directiva di WCA pa 2023-2024 ta consisti di:

Presidente Reina Geerman, Vice-presidente Angèle Geerman, Tesorera Rishella Geerman, Secretaria Roxanne Vieira, chairman pa Bienestar (Welfare) Mary Taylor, chairman pa Medionan Financiero (Ways & Means) Lelia Lacle, chairman pa Programa y Grupo di Estudio (Program & Study Group) Suzanne Garcia.

WCA ta gradici ex-presidente Mily Henriquez, kende a haci e ceremonia di instalacion, y ex-presidentenan Bernadette Schouten y Benita Esguerra, kendenan a planea tur e detayenan di e ceremonia di instalacion. E miembronan ta felicita e directiva nobo, cu lo sigui lidera e club den e trabounan pa comunidad di Aruba.

Fotonan pa cortesia di Emperatriz Perdomo



Minister di Finansa y Cultura Xiomara Maduro:

Aruba a conmemora 160 aña cu sclavitud a wordo aboli den Reino Hulandes

Diasabra ultimo dia 1 di juli 2023 den henter Reino Hulandes y Surinam a conmemora 160 aña cu sclavitud a wordo aboli den reino Hulandes. Na Aruba riba e plenchi dilanti Museo Arqueologico Nacional Aruba na unda cas di Dun Dun Ecury ta situa, Gobierno di Aruba pa prome biaha a conmemora y brinda respet na nos antepasadonan cu a pasa den sclavitud.

Aruba tin su historia unico pa locual ta sclavitud y Aruba a sa di demostra di ta un pueblo cu desde comienso tabata uno resiliente, un pueblo cu no a laga atosidadnan di locual ta humanidad pare di por desaroya su mes den locual ta e hende cu awe cada un di nos ta. Dundun ta un ehempel di esaki, como un descendiente di esclavo e la sa di bira un di e comerciantenan di mas prominente di Aruba.

E ceremonia a conta cu presencia di Su Excelencia Gobernador di Aruba Sr. Alfonso Boekhoudt, Vice Presidente di Parlamento Sr. Raymond Kamperveen, Minister President Sra. Evelyn Wever-Croes, Minister di Finansa y Cultura Sra. Xiomara Maduro, Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon, Secretario di Estado Siguridad y Husticia Sr. Eric van der Burg, hefenen di departamento, demas invitado y pueblo. E mainta a inicia cu un minuut di silencio pa reflexiona riba e Historia di Sclavitud den Reino Hulandes, cual pais Aruba tambe a forma parti.

Comision Conscientisacion Sclavitud Aruba forma pa Minister Maduro a prepara un bunita programa pa e mainta aki cu a sigui cu presentacion di un poesia presenta pa Marilis Becker. Despues a pasa pa e transmision en bibe for di Hulanda na Oosterpark Amsterdam e discurso di Su Mahestad Rey Willem-Alexander cu no solamente a pidi dispensa pero a pidi pordon pa su antepasadonan cu no a lucha contra e sistema di sclavitud. Prome Minister di Aruba a hiba palabra y den su discurso a gradici historiadonan pa trece claridad den historia di sclavitud na Aruba, tambe Prome Minister a reafirma pa e crimen horibel aki nunca mas ripiti. Aruba a demostra di por confronta desafio, sobrepasa tempo duro y surpasa obstaculo y recupera.

E programa a continua cu presentacion musical di e artista Mo Mohamed y famia, sigui pa discurso di un descendiente di esclavo Sr. Edric Croes, e artista Beach a presenta un obra teatral, Sr. Jose Miguel Donata otro descendiente di esclavo tambe a hiba un discurso. E grupo di baile Dabaruida a duna un presentacion y despues e hoben cantante Susjaira Kerpens a deleita cada un presente cu un bunita cancion y a wordo acompaña pa Denzil Tromp. E publico presente y esnan cu a sigui e transmision tambe



por a mira un montage di video di Archivonan di ANA pa locual ta e periodo di sclavitud na Aruba a wordo treci riba pantaya. Un di e momentonan interesante y emocionante tabata na momento cu Secretario di Estado di Husticia y Seguridad Sr. van der Burg a haci traspaso di archivonan di sclavitud di nos Pais Aruba na Minister di Cultura Xiomara Maduro y despues e mandatario a entrega esaki na Edric Croes di ANA, kendenan lo traha riba esakinan pa e por bira informacion publico. A sigui cu presentacion di nos artista Edjean Semeleer y por ultimo nos gran cantante Ghislaine Grant cu a cera e mainta cu un tremendo interpretacion.

Minister Maduro ta enfatisa cu como Pais nos para keto na e aniversario aki di abolicion di sclavitud pa nos no solamente haya sa mas di nos historia, pero pa nos por purba compronde nos presente y pa nos fiha un futuro den cual nos por evita di haci e eror manera cu a wordo haci contra humanidad. Historia a mostra con nos a sa di desaroya nos mes y mira e potencial cu nos tabata tin, cu nos tin y cu Dios mediante lo keda mantene como un pueblo cu a sa di desaroya su mes cu e resiliencia cu ta haci nos unico.

Minister di Finansa y Cultura ta gradici e comision organizado y tur esnan cu a contribui pa por a haci e acto di conmemoracion aki posibel. Danki na tur esnan cu presenta riba escenario y tur esnan cu a asisti e mainta aki. Danki tambe na Telearuba pa transmiti e Acto di Conmemoracion di 160 aña di Abolicion di Sclavitud den Reino Hulandes.

Ultimo sucesonan di Guera Rusia vs Ucraina/NATO

E guerra na Ucraina ta keda e noticia mas importante den prensa mundial

TRES evenemento a coy hopi atencion e ultimo lunanan. Prome ta e captura di Artiomovsk=Bakhmut dia 22 mei. Ambos banda, e militarnan cu a hiba un lucha fuerte, pero alfin e ehercito di Rusia a gara e ciudad cu nomber Rusiano Artiomovsk. Pa Ucraina e ciudad yama Bakhmut. Sigur e factor decisivo pa Rusia gara e ciudad, ta e Grupo Wagner. Tabata un lucha largo y sangriento, hasta a nace e nomber di "Meat-Grinder" dor di e tantisimo soldanan morto di Ucraina dor di artiyeria Rusiano, pero alfin e ciudad ta carga e bandera di Rusia. E bentaha numerico di militarnan Ucraino a hinca e militarnan Rusiano den un posicion defensivo y cu ayudo mashar pisa mes di artiyeria a logra di elimina mashar hopi militar Ucraino. Ta papia di banda di 75 mil solda.

Di dos evento grandi ta e contra-ofensivo militar di Ucraina pa recupera teritorionan for di Rusia. E otro cu a impacta prensa mundial ta e rebelion di Pitrozhin, hefe di e Grupo Wagner cual ta un compania militar priva cu tabata bringa hunto cu e ehercito Rusiano. Un evenemento cu ta captando hopi atencion awe y e dlanan nos dilanti, ta e conferencia grandi di Nato na Vilnis Lithuania e dlanan 11 y 12 juli 2023.

Hopi especulacionnan tin ariba e decisionnan cu lo ser tuma dor di e hefenan di estado di Nato.

Contra-ofensivo militar di Ucraina, a cuminsa 4 juni 2023.

E mashar hopi mes spera contra-ofensiva militar di Ucraina por fin a cuminsa dia 4 juni 2023.

For di inicio di maart esaki a wordu anuncia, despues a bira april y mas despues mei.

E ofensiva aki a keda pega den e defensa fuerte di Rusia y por bisa cu Ucraina no a logra captura nada di teritorio for di ehercito Rusiano. Hasta oficialnan Ucraino ta bisa cu e ofensivo a fracasa. Mesun noticia ta sali for di fuentenan di paisnan di Nato, na occidente, cual paisnan a financia e ofensiva aki cu armanan moderno y trainingnan di dozijnnan di mil solda Ucraino na paisanan di Europa-Occidente, miembro di Nato.

Hecho ta cu e tropanan di Ucraina den e ofensiva aki a dal den e muraya defensivo di Rusia, yama e Surovikin Line. General Surovikin a ser apunta pa traha e liñanan di defensa di Rusia. E tin basta experiencia for di e guerra na Syria.

Prome cu e ofensiva a cuminsa prensa, den e paisnan di Nato a haci burla di e liña defensivo aki y a ser cualifica como, insano pa uza, sin sentido, pero carisimo pa e wordo construi.

E Surovikin Line ta consisti di 3 liña di defensa.

E prome linea ta consisti di obstaculonan (djentenan di dragon) contra tankinan di guerra, di varios metro halto, uzo di minanan pa wanta e tankinan di guerra y nan ta movibel y ta ser poni via un sistema di remote-control for di un distancia di 5 pa 15 km. Ademá tin fortificacionnan y trincheranan zigzag pa militarnan cu artiyeria

y infanteria por cubri e camponan mina y haci accionnan sorpresivo. Tambe e aviacion Rusiano cu su bomnan for di basta distancia, a elimina hopi tankinan di guerra. Pa no papia di e helicopternan KA-52, yama e helicopternan cayman, cu nan armanan sofistica a elimina hopi tanki guerra.

E di dos liña di sorpresa pa e tropanan Ucraina ta e uzo di guerra electronico intensivo, cualnan ta capaz di benta abao e comunicacion Ucraino, inclusive informacionnan di dronenan.

E di tres reto cual no a ser uza mes ta e hecho cu Rusia tabatin mashar hopi militarnan cu nan tankinan di guerra, ta wardando e militarnan Ucraino, si nan a logra pasa e dos liñanan.

Ta ser bisa dor di expertonan di Nato cu ni e prome liña e trupanen Ucraino a pasa.

E liñanan di defensa a ser traha pa e militarnan defende, esta para defende pero na mesun momento nan por pasa over pa bay den atake ora nan mester haci esaki. E liñanan a traha cu e parti defensivo por cambia bay den atake ofensivo. E soldanan Rusiano a wordu bon entrena pa haci un bon uzo di di e liñanan defensivo.

E Surovikin Defensive Line a causa hopi destruccion di tankinan di guerra di Ucraina/Nato y na e tropanan di Ucraina. Tur dia ta hopi vehiculonan militar ta ser destrui y tambe hopi perdida di sernan humano.

Ta ser bisa cu pa cada militar Rusiano cu muri/herida, pa Ucraina esaki ta 10 militar.

Rebelion di Pitrozhin 23/24 juni 2023.

Hopi pais na mundo tin gruponan arma (militar) priva pa varios motibunan. P.e. Merca tin varios, esnan mas conci ta Academi, antes Blackwater, tambe tin Airscam, United Resources Group, Triple Conopy y otro.

Rusia tambe tin varios, esun mas conoci ta e Grupo Wagner, su hefe ta Pitrozhin, cual grupo ta bringa na fabor di Rusia den e guerra contra Ucraina/NATO. Segun ley di Rusia un grupo arma priva no por actua na Rusia. Grupo Wagner tabata opera na Lugansk y Donetsk. Pero despues di e referendumnan na Lugansk, Donetsk, Zaporizhia y Kerson y firmamento di e decretonan dor di Gobierno Rusiano, Donetsk a bira parti di Rusia, e Grupo Wagner no por funciona mas na Donetsk. Gobierno Rusiano a duna e Grupo Wagner y otro gruponan militar priva, un fase transitorio te cu 30 juni 2023. Entrante 1 juli 2023 tur nan militarnan kendenan tabata bringa na un di e 4 provincianan cu a bira parti di Rusia, mester drenta servicio di ehercito Rusiano. Esaki ta e motibo cu Pitrozhin, kende no tin un preparacion militar, pa basta tempo caba a cuminsa rebeldia y su principal enemigunan tabata Ministro di Defensa Shoigu y e general mayor Gerasimov. Dia 23 juni anochi pa 24 juni atardi, esaki a culmina den un rebelion habri, unda prome e militarnan di Grupo Wagner a ocupa e edificio di ehercito Rusiano na Rostov-On-Don y despues un grupo di 4 pa 5 mil militar di Grupo Wagner hunto cu Pitrozhin sali for di Rostov-On-Don via carretera rumbo pa Moskow. Segun su declaracion, e intencion tabata pa bay baha ministro Shoigu y hefe di ehercito general mayor Gerasimov.

Actuacion decidido di Putin

Pa hopi cu sa di e situacion, e ta un locura di Pitrozhin, unda e cu su 4 pa 5 mil solda kier enfrenta un di e ehercitonan mas poderoso di mundo cu su un miyon y mei militar,

{Cont. na siguiente pagina}

{Continuacion di pagina anterior}

arma cu armanan moderno y sofistica.

Segun Presidente di Rusia e actitud di Pitrozhin ta contra Patria, contra e pueblo di Rusia y ademas e ta cuchiw den lomba di e ehército Rusiano. Putin a pone un liña cora na 200km for di Moskow, cu e caravana di Grupo Wagner no mag di cruza. Ehército Rusiano a staciona algun regimiento di soldanan elite na banda di e caretera, hunto cu algun batalion di tankinan di guerra ariba e caretera pa si ta necesario elimina e soldanan di Grupo Wagner hunto Pitrozhin, na momento cu nan cruza e liña cora. Presidente di Belarusia Lukashenka a pone Pitrozhin na altura di esaki.

No a keda Pitrozhin nada otro di acepta e proposicion di gobierno di Rusia, regresa Rostov-On-Don y bay den asilo na Belarusia. Su soldanan por scoge pa drenta servicio militar di Rusia of nan ta bay nan cas of bay Belarusia.

E forma decidido y drastico di actua di Putin a demonstra cu e ta un gran estadista, un lider di un pais kende sa di actua dicidido den situacionnan dificil. Aki ta trata di un acto di anarkismo contra e ehército di Rusia pa baha nan ministro den tempo di guerra, kende a ser nombra pa presidente Putin. E rebelion di Pitrozhin a termina sin dramamento di sanger Rusiano.

E bon final di e rebelion a causa cu tur partidonan politico y organisacionnan importante na Rusia a aproba e actitud di Putin y segun encuestanan e aprobacion di pueblo Rusiano na favor di Putin a subi bay halto.

Hopi ta wordo papia den prensa occidente, unda tabatin varios opinion, otronan cualnan no ta di acuerdo loke pasa, según gobierno di Rusia. Tambe instancianan na e paisnan di Nato y sigur na Ucraina cualnan a y ta purba di saca bentaha, pero e tabata y ta keda un problema interno di Rusia, pa nan solucionan.

Conferencia di Nato na Vilnis, Lithuania e dianan 11 y 12 di juli 2023. Actualmente tin hopi comentarionan loke ta bay dicidi den e conferencia di Nato. Ucraina a pidi pa tuma e decisión pa nan bira miembro di Nato, pero esaki a wordo rechasa caba dor di e paisnan mas influente, manera USA, Gran Bretania, Turkia, Francia y Alemania.

Un decisión cu sigur lo tuma e decisión final ta aceptacion di miembro di Finlandia y Suecia.

Finlandia sigur lo pasa, pero Suecia si lo tin hopi problema. Turkia ta radicalmente contra pa motibo di asilonan politico di Kurdonan, kendenan según Turkia a comete actonan di terrorismo. Ademas awor pio, despues cu Gobierno Sueco a duna un sorto di aprobacion pa ciudadanonan kima e biblia di Muslimnan, e Koran.

Kibramento di e acuerdo di maart 2022 na Turkia, a hinca Nato den e guerra na Ucraina

Si nos bay bek na final di Maart 2022, tempo tabatin un acuerdo di un draft entre Rusia y Ucraina. Merca y sigur Gran Bretania a para duro contra e acuerdo y nan a bisa Ucraina pa kibra e acuerdo y cu nan esta paisnan di Nato lo duna Ucraina tur sorto di arma y ayudo, pa Ucraina bati=vence Rusia militarmente. Pues e guerra a bira Rusia vs Ucraina/Nato. Zelensky presidente di Ucraina a gara e promesanan di Merca y GB cu dos man y di eynan no ta pasa un evento o reunion den cual Zelensky ta pidi mas arma y mas placa, "the sky is the limit". For di paisnan di Nato, Ucraina ta ricibi tur sorto di arma y placa, pasobra nan mester bati=vence Rusia, cual a bira e punto di salida di e paisnan di Nato, por ta cu excepcion

di Turkia y Hungria. Ta ser calcula cu Ucraina a ricibi mas di 150 mil miyon di dollar na ayudo. Tur hende sa tambe e discursonan for den congreso Mericano, unda a ser bisa cu e inversionnan di Merca na Ucraina ta pa perhudica Rusia, mata soldanan Rusiano, como cu Rusia ta enemigo nr uno di Merca, acerca ningun solda Mericano ta muri, pues e ta un bon inversion y unanimamente congreso sin discusion tabata tuma e decisionnan. Ultimamente tin hopi votonan contra, pero Ucraina ta ricibi mayoria di cos cu e pidi.

E situacion ariba campo di bataya no ta mustra bunita pa esnan cu ta duna ayudo. Nan no ta mira ningun adelanto. Nan armanan, hopi biaha hopi moderno, ta ser destrui facilmente dor di e ehército Rusiano. Rusia ta ganando e guerra y ta avansando pocopoco pero sigur

Varios pais ya a bisa te aki nos a yega, no mas.

E motibu duna na Ucraina poco tempo pasa ta, pa e contraofensiva gara alomenos algun teritorio ocupa pa Rusia y asina por cuminsa negocia cu Rusia den un mihor posicion. Awor esaki a bira mas urgente pasobra otro siman dianan 11 y 12 juli 2023, Nato tin su conferencia pa tuma desicionnan grandi tocante Ucraina. Den e reunion ey Ucraina mester demonstra su logronan cu e contra-ofensivo. E logronan ta mara na mas ayudo militar, mas ayudo financiero y economico. Sin logro ta dificil pa ricibi apoyo. Pero e tempo ta cabando, falta solamente algun dia y Rusia dia pa dia ta birando mas fuerte.

Tin hopi speranza cu no ta bay mas ayudo, pero un peticion pa un negociamento pa pas.

Pues loke ta bisto cu politiconan/Lidernan di e paisnan di Nato mester por mira e realidad cu no tin ningun oportunidad pa Ucraina vence Rusia militarmente. Varios medio di prensa, hopi influente na occidente ta splica cu e situacion ta critico pa Ucraina y Nato.

Tambe ta conoci cu e sancionnan economico y financiero contra Rusia a bumerang. Enbes di causa daño na Rusia, ta UE (Union Europeo) y Gran Bretania a sali mas perhudica dor di e sancionnan. Algun siman atrás Blinken, ministro di Asuntunan exterior di USA, a bisa cu mester bini un acuerdo diplomatico pa e guerra na Ucraina. Un cambio radical, pasobra semper Blinken a papia cu ta negocia despues cu Ucraina bati=vence Rusia.

Tambe ta conoci cu algun dia pasa, na Kopenhagen, Dinamarca, tabatin un reunion diplomatico secreto entre Blinken, su conseheronan y un delegacion di e paisnan di BRICS sin Rusia, hunto cu un delegacion di Turkia, miembro di Nato, pero amigo di Rusia. Meta di e reunion secreto tabata pa papia di un solucion negocia y mas bien pa convence Rusia, pa despues cu e Contra-ofensiva di Ucraina termina, sinta na mesa y negocia.

A yega tempo pa politiconan di Nato bisa Ucraina cu ta basta, hopi di bo soldanan a muri o herida den e forma cu nunca mas nan por subi campo di bataya. Tambe cu Ucraina no por spera mas ayudo y no tin sentido pa trece mas sancion contra Rusia.

E posicion di e paisnan di Nato, sinceramente mester ta, cu e mihor deal pa Ucraina ta pa bay negocia AWOR cu Rusia, maske e ta ariba exigencianan di Rusia.

Por bisa cu e conferencia di Nato na Vilnis ta hopi interesante pa sigui y laga nos spera cu ta sali desicionnan pa cuminsa un proceso di pas. Sin ayudo di Nato, segun specialistanan den 2 pa 3 siman Ucraina ta colapsa y cual ta haci e situacion pio pa Nato y Ucraina.

Gregorio Wolff

Fortaleza pa Famia

Solamente Cristo Hesus por libra hende di sclavitud spiritual y mental

Romanonan 8:1 ta para skirbi:

** P'esey awor no tin condenacion pa esnan cu ta den Cristo Hesus.

Juan 3:16-17-18 ta para skirbi:

** Pasobra Dios a stima mundo asina tanto. Cu E a duna Su Yiu unigenito pa ken cu kere den dj'E no bay perdi, ma tin bida eterno. Pasobra Dios no a manda e Yiu den mundo pa condena mundo, ma pa mundo wordo salba door di dj'E.

*** Esun cu kere den dj'E no ta condena, ma esun cu no ta kere, ta condena caba, pasobra e no a kere den e number di e Yiu unigenito di Dios.

Ta hende mes ta dicidi si nan ta keda esclavo, spiritual of mental of nan ta busca e berdad di Dios, y asina nan por ta liber.

** Sclavitud spiritual y mental ta mucho mas grandi cu sclavitud humano.

Pasobra locual ta domina bo spirito y bo mente esey ta domina bo bida.

Tin mas preso ta cana pafo, cu tin cera den prizon, pasobra cada ken cu nan mente ta mara na cosnan cu no ta di Dios, y mas pio ainda ora nan spirito ta obedece, maldad, inmoralidad y abominacion nan ta preso di e enemigo aunke nan ta cana liber.

Pasobra obediencia na Dios ta hiba hende na libertad spiritual y mental, pero obediencia na diabel y pica ta pone carga pisa riba bida di hende.

***Ta pa libertad Cristo a haci boso liber, p'esey keda para firme, y no sea sometí, na un yugo di sclavitud (Galationan 5:1).

Cada biaha den nos bida cu nos permiti cosnan drenta cu no ta agrada Dios, nos ta core e risico di wordo sclavisa pa cosnan di mundo.

Pasobra hopi biaha nos ta participa temporalmente, na algo y nos ta kere cu nos tin dominio riba dje y caba e

tin dominio riba nos.

**Wak por ehempel Carnaval, caminda Dios y su Spirito Santo no tin nada di haber.

Cada biaha cu un hende ta participa den carnaval activamente bailando indecente, bebiendo y parandiando, ta su carni a provoke. For di e momento cu e a pensa di participa, e a activa bagamunderia, pasobra hende cu sano huicio sa di e peliger, personal, spiritual y mental cu e ta core.

** Esaki ta keda compara cu adulterio spiritual; (Isaias 1:21), (Isaias 57:8) (Jeremias 3:20).

Sclavitud a wordo aboli pa hopi aña caba, den hopi pais rond mundo, pero te ainda tin paisnan caminda keto bay sclavitud ta presente.

Nos ta papia awor di sclavitud moderno, pero tene cuenta cu diabel tin su instrumentonan moderno, pa sclavisa hende. Pero no tin nada mas tristo, ora un hende ta permiti diabel domina su mente y su spirito cu maldad y inmoralidad, pasobra libertad den Cristo Hesus ta na alcance pa nos tur.

Pasobra buscando fabor di hende, nos a perde tur temor di Dios, y ta aproba y apoya inmoralidad, sabiendo tur e maldad cu tin su tras, y pa cobardia ta tolera abominacion (Genesis 32).

P'esey no permiti pica reina den boso curpa mortal, asina cu boso mester obedece su pasionnan, y no sigui presenta e miembronan di boso curpa, pa pica como instrumento di inhusticia: Ma presenta boso mes na Dios, como esnan bibo for di e mortonan, y boso miembronan como instrumento di husticia pa Dios. Pasobra pica lo no tin dominio mas riba boso, pasobra boso no ta bao di lei, ma bao di gracia (Romanonan 6:12-18).

No wordo venci door di pica, pero entrega bo bida awe mes na Cristo Hesus.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje



Cu profundo dolor den nos curazon,
nos ta anuncia fayecimento di:

Ceasar Giovanni "Joe" Maduro

13 mei 1944 - 2 juli 2023

Na number di su

Esposa:

Myra Maduro-Arends

Yiunan:

Carlos y Lilah Maduro-Wever
Jaime y Selimah Maduro-Halabi

Nieto(a)nan:

Sean y Matthew
Eva y Sarah

Rumannan:

†Norma Maduro
†Wijki Maduro, Chibi de Cuba y
famia
Freddy Maduro, Gianna Koolman y
famia
†Jichi Maduro y famia
Alchi y Maria Maduro y famia
Quito Maduro, Roslin Kock y famia

Tanta:

Lulu y Neeuw Lioe-A-Tjam y famia

Swa y cuñanan:

Harold Arends y famia
Stella y Jan van Gulick y famia
Josee Borst

Amigonan:

Randy Croes, Cerilio Koolman, Jean
Pierre Visser, Club di Koffie

Deria Cuaton, primonan, primanan
y ihanan

Condolencia ta tuma lugar
diahuebs 6 di juli 2023 na Royal
Funeral Home cuminsando 6or di
atardi te 9or di anochi. Acto di
entiero lo tuma lugar **diabierna 7
di juli 2023** na Royal Funeral Home
cuminsando di 2or di merdia te cu
3:30 di merdia, sigi pa un response.
Cremacion lo tuma luga den seno
familiar.

Lo tin un box disponibel pa
donacion na Edmund Harms
Foundation.

Despues di entiero no lo ricibi bishita
di condolencia na cas.



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Anuncio di fayecimento

Banco Central di Aruba ta anuncia fayecimento di

Señor Ceasar Giovanni "Joe" Maduro

Ex-presidente di Hunta di Comisario di Banco Central di Aruba

Hunta di Comisario, Gerencia y Staf di Banco Central di Aruba ta extende nan
mas sincero condolencia na su esposa, yiunan y demas famia y ta desea nan
hopi forza den e dianan dificil aki.

Cu señor Maduro sosega na paz.

MENSAHE DI DIA

5 di juli, 2023

E cosnan mas bunita den
e mundo aki no por wordo
mira ni tendi.

Nan mester wordo sinti cu e

Curason

*e Poder
den Mi*

e Poder den Mi

*Blessed are the pure in heart:
for they shall see God.*

Matthew 5:8



Nos tante/tant stima
Nos tanta cu tabata streng ora a
toka e momento di educa.
Nos tanta cu den momento
nan di fiesta e tabata zorg pa
tur hende pasa un rato agradable.
També nos tanta cu nos tur por a
approach na momento cu nos ta
mester un hende pa combersa
y haña e guía correcto.

Sobrino y Sobrironan ta anuncia cu a bay
sosega den Reino di Señor;

Marie Jacqueline Bardouille-De Palm

Tante, tant
2 oktober 1949 - †1 juli 2023

Sobrino y sobrinanan:

Christopher de Palm (Houston Texas, USA)
Patricia Werleman-de Palm y yuinan Lugena
y Jo-Marie
Omar de Palm y Ransella Lopez y yuinan
Caleb y Diara
Emile Kock y Marcia Chirino y yui Antoine
Nabhlach y Ryan Davis – de Palm
Leonella de Palm
Frits de Palm
Timothy de Palm
Whesley de Palm y familia (Hulanda)
Chantelle de Palm
Anjorie y Claudeone Cavalcante – de Palm
Franchesca de Palm y yuinan Alea y Anaya
(Hulanda)
Rayra Lopez, Andy yuinan Ryan y Luca
Javier de Palm y Marny van der Lee y
yuinan Seth y Ayden
Gerald y familia
Peter, Mitchell y Quincy de Palm na
Hulanda
Andrew y Shany Westerburger –Peterson
Derrick Westerburger y yiu Clint

Acto di entierro lo tuma lugar **diasabra 8 juli
2023**, na misa Birgen di Fatima Dakota.

For di 2'or e restonan di defunto lo ta reposa
den misa sigui pa un response y despues lo
bay pa Santana Central na Sabana Basora.

Lo tin oportunidad pa condoleer dia 7 juli
2023 for di 7 or pa 9 or di anochi na Aurora
Funeral Home.

Na Aurora y na Misa lo tin un box disponibel
pa donacion na KONINGIN WILHELMINA
KANKER FONDS.



Ze was een sterke vrouw,
eentje met een krachtig karakter en een heel
NOBEL hart!! Jacky je zal heel erg worden gemist.
"Jody de Jong"

Famia ta anuncia cu a bay sosega den Reino di
Señor; Nos ruman, tanta, prima y amiga stima

Marie Jacqueline Bardouille-De Palm

Tante, Tant, Tante Jacky, Jacks, Juffrouw de Palm,
* 2 oktober 1949 - + 1 juli 2023

Mama y Tata:

†Anselmo y †Ramona de Palm-Flanders

Esposo:

†Felix Bardouille

Yiunan di su esposo:

Monique Bardouille y yiu Caitlin Silvana
Alexander Bardouille

Rumannan:

Gloria y Emiliano Kock-de Palm y familia
Patrick y Jasinta de Palm-Maduro y familia
†Philip y †Diane de Palm-Latos y yiu
Adri y Nancy De Palm-Croes y familia
Jeanette De Palm
Alex y Diane de Palm-Flemming y familia
Frank de Palm y familia
Raul de Palm y familia
Peter y Esther de Palm-Oudshoorn y familia
Leila de Palm y Marlon van der Linde y familia

Tantanan:

Corrie Neuman y familia
Silvy Flanders y familia

Swa y cuñanan:

Gala Ramada-Turney y familia
Frank Bardouille y familia
Lucy Sharp-Bardouille y familia
†Errol y Bertie Bardouille y familia

Primo/primanan:

De Palm, Booi, Neuman, Bislik,
Croes, Kelly, Provence, Thielman, Lendering,
Antersijn, de Cuba y demas familia.

Ihanan, sobrino y subrinanan na Aruba, Hulanda
y USA

Su bon amiganan y amigonan:

Friends Forever, Golden Girls, Grupo di Dongen,
Chit Chat group, Amiganan di Koningin
Wilhelmina Kankerfonds, Tur su amistadnan cu ta
masha hopi pa menciona

Ex coleganan y alumnonan Beatrix School, ex
John F Kennedy (Technische school), SEP,
Directiva di Nephthalie Henriquez Park y Trai
Merdia Noord

Su ayudante:

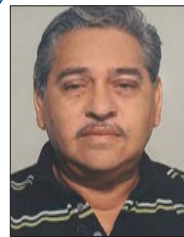
Judith Mendez
Sra Lola Geerman cu a cuide durante su malesa.

Y Demas familia na Corsow, Boneiro, Hulanda,
Venezuela y USA

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a laga un
o mas familia afo.

Acto di entierro lo tuma lugar **diasabra 8 juli
2023**, na misa Birgen di Fatima Dakota. For di 2'or
e restonan di defunto lo ta reposa den misa sigui
pa un response y despues lo bay pa Santana
Central na Sabana Basora. Lo tin oportunidad
pa condoleer dia 7 juli 2023 for di 7 or pa 9 or di
anochi na Aurora Funeral Home.
Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di
condolencia.

Na Aurora y na Misa lo tin un box disponibel pa
donacion na KONINGIN WILHELMINA KANKER
FONDS.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega
E ta hibami na awa frankil, pa mi bolbe hana
forsa" - Salmo : 23

Cu un inmenso tristeza pero conforme cu
boluntad di Dios y agradecido cu tur e amor y
tur loke ela hasi pa nos, nos ta anuncia cu ela
bai laga nos y a bai sosega den brasa di Señor.

Jose Manuel Giron

*17 June 1948 † 01 Juli 2023

Na number di su:

Esposa stima:

Mary Giron-v/d Biezen

Yuinan stima:

Chaira Giron
Silverio Giron

Nieta/ nietonan:

Zuri Giron, Zahira y Zoë Kock, D'Shandrick y
Yeshua Giron

Mayornan:

†Silverio y †Juana Giron- Velasquez

Rumannan:

†Selvia y †Walter Escalona
†Dominga Giron y Roberto Orman
†Angel y Inez Giron
Irena Werleman y †Maximo Werleman
Juan y Madeline Giron
Pilar y Nicolaas Rasmijn

Subrino y subrina nan, Primo y prima nan

Prima stima:

Nemencia Rasmijn

Comer y compernan, Amigonan di Lite Life,
Integranenan di Ex Banda Nos Orguyo
Amigo nan y ex coleganan di Casino Wezen &
Sindicato S.C.C.A

Mihor amigonan:

Eddy Bremo, Hubert Boezem (Duo Los
Imperios), Frank Croes, Nacho Gomez, Victor
Ridderstap

Mescos cu un yui:

Albertico Gomes

Demas familia:

v/d Biezen, Willems, Tromp, Pourier, Kock,
Geerman
Ruiz, Croes, St Jago, Escalona, Werleman,
Violenus, Kelkboom, Molina, Rasmijn.

Famianan y primo/prima nan na Venezuela:

Velasquez, Cambero, Arias, Pinto, Amaya.

Nos disculpa si acaso nos por a lubida un of
mas persona den nos tristeza

Ta invita pa asisti na acto di condolencia cu lo
tuma lugar diabierna 07 di Juli di 7pm pa 9pm
na Royal Funeral Home.

Acto di entierro lo tuma lugar **Diasabra 08 di
Juli** di 2pm pa 4pm na Royal Funeral Home.

Despues di entierro no ta ricibi bishita na cas.

WHEN YOU
GO THROUGH
DEEP WATERS,
I WILL BE WITH YOU.
ISAIAH 43:2



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega
Salmo 23:1-2

ku inmenso tristeza den nos kurazon, pero conforme
ku Dios su voluntad nos ta anuncia fallecimiento di
nos mama stima:

Marietje
Johanna Adonis

Mihor conocí como: "Marlen"
*30 Sept 1939 †1 Juli 2023

Na number di su:

Yiunan:
Maritza Silieé
Rugia Silieé y famia

Nietonan:
Jonathan Werleman
Jeremiah Werleman

Rumannan:
†Esmeralda Gietel Agatha
†Frido Agatha
†Frans Adonis y Modesta Adonis Hernandez y famia
Eddie y Annie Adonis-Bommel y famia

Sobrino(a)nan:
Elaine Gietel y Gerard Beugelsdijk, Eddie y Mariela
Gietel-Koolman y famia, Astrid Gietel, Iris Gietel y
famia, Debby y Karel Arends Gietel y famia, Lisette
y Ernst Mohamed Adonis y famia, Gina Adonis y
famia, Edmond Adonis, Valerie Adonis y famia, Alvin
Agatha y famia, Aldrin Agatha, Zeld Steenen y
Godfried Lampe

Cuñanan:
Modesta Adonis Hernandes
Annie Adonis Bommel

Iha:
Lisette Mohamed

Amiga(o)nan y rumannan:
Nilda Bagues Raven, Lita v/d Kuyp, Mama Hart,
Errol y Mildred Bakmeyer, Latie y Vivian Wever, Elvira
Maduro, Elisabeth y David Gomes, Etlyn y Felix,
Josmar y Erwin, Mama Lucia Lacle, famia Speijer

Amistadnan di cas:
Poppy Monte, Ines Garcia

Yiunan sin dolor:
Judith Vingal
Karel y Diana Bikker

Miembronan di Iglesia Emmanuel, Pastor
Gilbert Martes esposa y famia, anciano Robby
Pieters esposa y famia, tur e ancianonan y tur e
intercesonan. New Life Tabernacle, Apostle Lisette
Malmberg, Jennie Lion Sjin Tjoe, Pastora Tabitha y
Emanuel Smith y miembronan di Iglesia.

Demas famia: Adonis, Agatha, Silieé, Werleman,
Gretel, Arends, Hernandes, Bommel, Holsman,
Brugelsdijk, Mohamed, Dirksz, Irausquin, Does,
Koolman, Dooper, Richardson, Steenen, Cardoze,
Cardoso, Da Costa-Gomez, Boye, Gibbs, Bikker,
Raven, Bakmeyer, v/d Kuyp, Hart, Wever, Maduro,
Boekhoudt, Vingal, Speijer, Lacle, Pablo, Pieters,
Gomes, Bennett, Garcia, Monte

Nos disculpa si acaso nos por a lubida un of mas
persona den nos tristeza

Ta invita pa asisti na acto di condolencia cu lo tuma
lugar Diahuebs 06 di Juli di 7pm pa 9pm na Aurora
Funeral Home.

Acto di entierro lo tuma lugar **Diabierna 07 di Juli
di 2023** di 1or di atardi pa 4or di atardi na Iglesia
Emmanuel y despues lo sali bai pa santana na
Playa.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa na nos curason, nos ta
anuncia fayecimento di:

Eugene R. Schouten

*27-05-1960 †01-07-2023

Na number di su:
Mayornan:
† Theo y Poppy Schouten

Esposa:
Rozetti Dijkhoff

Yiu stima: Jonathan & Scott Salazar

Manera yiu:
Rose-Eileen Buckley
Aldwayne Buckley

Nieto: Dean Ray Mannion (Salazar)

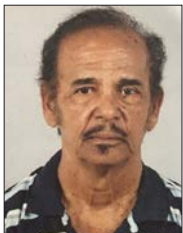
Ruman:
†Tonny Schouten
†Wicky Schouten
Ted & Marianne Schouten na Hulanda.

Sobrino y sobrina:
Anthony Sterring Schouten & Vincent Sterring
Schouten
Paul Schouten & Ellen Kuster y yiunan
Angele Schouten y yiu
Vicky Schouten & Wijnand Verlegh y yiu
Phil Schouten & Ambar Dammers y yiunan

Demas famia:
Salazar, Alvarez, Gonzalez-Apruzzese, Croes,
DeWindt, Dijkhoff, Ecury, Lampe y otro famia
y conocirnan na Aruba, Bonaire, Curacao,
Colombia, Merca, Hulanda y otro parti di mundo.

Ta invita pa e acto di despedida cu lo tuma lugar
Diaranson 05 di Juli 2023, di 5or pm pa 9or pm na
Royal Funeral Home.

Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.



"Señor ta mi wardador,
mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Felipe Gregorio
Gamarra

*24-12-1934 - †04-07-2023

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
Pa mi bolbe haña forsa." - Salmo:23

Cu hopi tristesa pero conforme cu boluntad di
Dios nos ta anuncia cu a bay laga
nos den brasa di Señor

Rodrigo Alberto Tromp

☼ 2 di december 1968
† 29 di juni 2023

Esposa: Carmen Y. Tromp-Martinez

Yiunan:
Silvana Vasquez
Rodrigo Salomon

Mayornan:
Sra. Vda Itala Danjo-Tromp
†Felipe Danjo

Rumannan:
Sharin Tromp y Omar Arends
Carolina Danjo
Robert Danjo y Carlene Tromp

Nietonan: Leyla y Aaron

Sobrinonan:
Sharmaine, Sharlaine, Jerrienne,
Caelen y Caelie Jane

Su amigonan stima:
Oswaldo Kock, Glenbert Croes, Chando Colina

Omo- y tantanan, primo(-a)nan, amigo- y
conocirnan, bisiñanan, coleganan di SABA y
sindicato di SEPPA.

**Demas famia na Aruba, Colombia, Hulanda,
Venezuela y Merca:**
Tromp, Martinez, Danjo, Vasquez, Zapata, Orman,
Vos, Maduro, Benavides, Mejia, Ras, Vrolijk, Kock,
Wester, Hernandez, Geerman, Torres, Magdaniel,
Dijkhoff, Arends, Ridderstap, Rego, Giel.

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar
diaranson 5 di juli 2023 na Aurora Funeral Home
di 2 pa 4 pm. Acto di cremacion lo tuma lugar
den seno familiar.

Despues di entierro no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida
cualkier persona.



Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra
na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Autor: Cado Wever

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di:

Sra. Egidia D. Tromp

Cariñosamente yama "Diana y Nana"
*01-09-1957 - †25-06-2023

Acto di despedida lo wordo anuncia despues



AWEMainta

Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com